The Chinese Times
Entered at Vancouver Post Office as Second Class Matter

Saturday, JULY 18 1942

The Chinese Times

Vol. 4 No. 66

THE CHINESE TIMES, PUBLISHERS
1 PENDER STREET EAST
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER, B. C.

中華民國三十壹年七月拾八號（星期六）新聞紙第四卷第六十六號

孔子二千四百九十三年　夏歷歲次壬午年六月初六日

大漢公報

本報價目表

本埠派到每月收銀九毫，本埠郵寄上，每個月收銀壹圓一五，外埠如英屬及美國各埠，每年收英金十一圓四，半年五圓八五，每季三圓，每月壹圓一，中國及外國，壹年收英金拾三圓八，每月壹元一五，除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈。

司理部啓

△譯論▽

英勇抗戰五年的中國 ㊀

斐爾德 Frederick Field（前太平洋學會祕書著）

七月七日。爲中日兩軍在北平附近之蘆溝橋發生衝突。而掀起日寇法西斯侵略者。與中國人民之間的大規模戰爭的第五週年。當然，日寇之侵略中國。並不是在那時才開始。而是在更早六年以前。一九卅一年九月十八日。攻佔東北首都瀋陽時開始的。

在一九卅一年與一九卅七年七月之間。滿洲的交通線。重要城市，鄉鎮，礦山，工廠。都被日寇奪佔。一九卅三年。西部隣省熱河。也被佔了。而在同一時期。又在華北成立所謂非武裝區。日寇又從而踏進察哈爾和綏遠兩省。同時派遣大批「特務」人員。潛入中國各地。進行間諜與第五縱隊活動。圖使整個中國。變成日寇法西斯的殖民地附庸。

在被侵略之首先六年間。中國只有對日寇予以自發的局部的軍事或政治的抵抗。在國際上雖然有當時美國務卿史汀生的抗議。蘇聯外長李維諾夫迭次在國際聯盟會。替中國仗義執言。可是其他列强。在殘暴的侵略者之前。畏葸瑟縮。有如奴僕。而我們自己（美國）的政府。後來也採取了不幸的慰和主義政策的途徑。

然而在中國內部。在這些年頭當中。却奠下了人民團結禦侮的基礎。而在一九卅七年夏天。發展起來。打出各黨派—其中最重要者爲國民党與共產黨—的政治休戰與團結合作。前此中國社會中的離心力。便在於外侮壓迫。及民衆加緊催促之下。轉成向心了。

因此在七月七日之五週年紀念。不是紀念中日戰爭的開始。而是紀念中國人民抗戰時期的開始。紀念中國人民與領袖們。在其時英勇地拋棄了對慰和主義及帝國主義外力的依賴。而決定自己依靠自力更生。以捍衛自己的自由獨立。和造成四萬萬人的民主國家。

五年前發生的盧溝橋事件。預定了珍珠港事件。意義非輕。因爲中國抗戰。發展成爲人民的戰爭。剝奪了日寇迅速獲勝的可能性。及消除了中國經過外國慰和主義的做作而投降的可能性。田中密摺條陳。「吾人欲統治中國。必須先擊敗美國」之言。成爲事實。不過其理由。却與日寇法西斯盜夥。在一九二七年所見者。完全不同。（未完）

△重要電報

●中國旗輝映聯盟路

紐約電。紐約第五阿運由。第一次歐戰後。號爲聯盟路。昨七七紀念日。路上銀行四十二間及百貨商店等。均高懸中國旗。此爲我國旗幟飄揚於聯盟國路之第一次。

紐約洛奇化勒廣場內之日本花園。昨日已改爲美齡花園。我國駐美胡適大使親在花園之月形閘口。書美齡兩字。七七紀念會後。聯盟國代表二拾二名及共和黨要人偉奇往園中午宴。

●歐戰局勢已趨惡化

統一社十八通訊。俄國之危機與時俱深。據德方高級司令部發表。而未經俄方承認之消息稱。德軍已掃蕩頓河區而佔俄國之重要冶鉄及機器廠中心点窩路失夫格列城。另一方已間斷頓河區與史丹林格列之鐵路交通。此消息從新鼓動倫敦人民要求展開第二戰綫之風潮。據報英美當局對於俄窩瓦河及高加索之受威脅。將開始會商以決定西歐海陸空之反攻期。窩路失夫格列之機器。早經俄國搬去。但該城之失。予德統制該工業區之權力。且德軍已過該城五十五英里。現僅離洛斯托夫七十英里。窩蘭尼斯區俄軍反攻。雖有數處迫德軍退回十英里之頓河岸。形勢上亦只有此些少之帮助。據瑞典報告史丹林之親上前綫。足証俄軍地位之嚴重。現下以情形論。獨有聯盟國大舉反攻歐西使希特勒從俄南調兵回救。或可使簽摩勝古元帥有壓止德之攻勢耳。美國借租案部長斯絕天紐斯及海軍祕書長諾斯之特別顧問布力特。於是星期同抵英國。或與第二戰綫有關云

●商船沉沒已漸減少

統一社十七日電。美國海軍部是日又將聯軍商船沉沒之消息發表。謂荷蘭小型商船一艘。英國中型船一艘。及美國巨型船壹艘。近又被敵人轟沉。查該荷蘭船係於數星期前。在加利比安海遭軸心潛艇以魚雷炸沉。全船三十一人。僅二人斃命。其餘生者。於十小時後。得壹美國船駛至。將彼等救生。而該英國船。係於六月廿五日在南部大西洋遭敵艇開炮及以魚雷擊沉。當時斃命者二人。另有一人於乘救生艇在海面飄流九日後斃命。至於該美國船。據獲救者是日抵美東海港後稱。該船係在印度洋被日本潛艇以魚雷轟擊後。即全船起火燒。各船員及搭客即分乘救生船二艘。至印度海岸逃生云。

據加利比安海防衛軍指揮官安度料氏是日在總司令部宣稱。謂近日在該區內被敵擊沉之船。已大減少。可見防衛潛艇之方法已發生效力。如將該方法再加改善。深信將來沉船之數當再減少云。

●古巴西使動作可疑

古巴夏灣拿十七日電。是日古巴政府通告駐古巴之西班牙大使及領事。謂以後彼等來往之外交文件。禁止用西班牙之密碼。因古巴政府懷疑他等其中或有對聯軍國不利之動作云

味本 調味第一
北美國 兩倍信 每公司 罐頭 六總 元代 半理

事務所
（地址）喜市定夾緬街（即藏書樓對面）第四層四百〇二至四百〇四號
何盈基
（代理）民刑訴訟 各種文件 交涉事宜
402-3-4 Dawson Building
Vancouver B. C
Telephone Marine 4024

巴律裝戲院
本院在柯芬戲院對面
Inside FIGHTING CHINA
「中國抗戰記」十六號開始放映
盡影中國軍民五年抗敵之英勇內容豐富大有令人景仰之概
COOL COMFORT PLAZA THEATRE

LUX THEATRE
★樂斯戲院★
即日放映「黑也溫文」
頂「陰魂來告訴」
兼映時事詼諧畫片

酒卑架滙取問
LUCKY LAGER
此告白不是丕詩省政府或酒局所登載

BEACON
舞台★
考活丕斯跳舞隊男女雙雙妙舞翩翩
「蘭都刀奧」歌曲新穎聲韻悠揚
「威祺與地亞」表演默劇與摹仿劇極其詼諧
「華里柯文」新奇諷刺畫表演
「奧臣與布律地」新校之音樂詼諧大家令人捧腹
銀幕★
「日落沙漠地」「慇懃少女郎」
★碧近戲院★

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office - - Montreal, Canada
資路銀行
〔六〕支行遍六百家銀行事業。恒以其利便顧客之能力衡其偉大。本行駐加拿大之支部共六百餘家。駐外國者亦逾七十家。故不特對於先生在交易上之各種需求。樣樣能應付裕如。而本行執事。亦樂爲予以助也

加拿大卡技利
中興公司
Chong Hing Co.
218 Centre Street
Calgary, Alta.
遷舖營業
貴客函件
請依住址
賜下爲荷

登時止癢
凡患癬粒。脚趾癬。鮮癬。疥癩。疹。以及其他皮膚病。如期速效。可用馳名世界之D.D.D.藥水療治之。此藥水清涼無膩。且有猛烈殺菌之功力。能消毒止癢。每樽價錢三毛五。一試便知。如不滿意原銀奉還。故今日請買D.D.D.藥水。

砵砂神桂能治百病
功能續命 天下無傷
此砵砂神桂能治百病用過此桂者可不待言聞之者有口皆碑其功有火降火無火生火不論男女心胃氣痛工作過勞房事過多咳嗽痰湧吐血夜尿遺精等症一服立効
每服三分售銀三元五毛「郵費在內」
△本公司參茸部
本公司辦來所有參茸補品現因戰事時期不能兩進所存各種貨品無多如有宜用者及早購備
正燕子山地道甜油玉桂
每服四分售價五毛「郵費在內」
CHINA PRODUCTS CO. 雲埠
137 Pender St. East
Vancouver, B. C.
中華國貨公司
不知年老樹正砵砂水神桂
印備功用仿單外取閱請付下郵票三仙當即呈閱

漂臣那啤酒
唯一飲品 無以尚之
此告白不是丕詩省政府或酒局所登載

KUO KONG SILK CO
國光絲織公司
27 PENDER STE VANCOUVER BC
中國笠衫平賣
P72 長袖鷄嘜線笠衫 每件六毛五
P73 短袖鷄嘜線笠衫 每件六毫
正字號石榴嘜線仔長袖笠衫 每件一元三毫五
（衣裳萬有靚貨平賣）
（目錄印備 函索即奉）

笈漂蘭那有限公司
著名舊號啤酒
Old Style BEER
氣清味美 健體怡神
請嘗試此美味笈漂蘭那公司舊號啤酒包能健體怡神如蒙賜顧運費免收
Capilano Brewing Co. Ltd.
Phone MArine 6474
（此告白不是丕詩省政府或酒局所登載）